* ثمن المبشر *
* بالعرنساوية بى الاوطان الجزايرية *
* من كل سنة................ ٥ برنك
* بى برنسة والافطار الاجنبية *
* من كل سنة................ ٨ برنك

بالعربية خاصة بى الاوطان الجزايرية
* من كل ستة اشهر................ ٨ برنك
* من كل سنة................ ١٠ برنك
* بى برنسة والافطار الاجنبية *
* من كل ستة اشهر................ ٨ برنك
* من كل سنة................ ١٥ برنك

* اعلم ان ثمن الاشتراك بى المبشر يكون دبعه لدى جميع مكاتب ادارة البوسطة والتيليغراب على ان يودى حق معلوم فدره عشر سنتيمات وحق مناسب للمودى فدره برنك واحد للماية وذالك زيادة على ثمن الاشتراك

المبشر

الورفة الخبرية الرسمية الجزايرية صدورها مرتين بى كل اسبوع

يوم الاربعاء ويوم السبت

ولاتعرب منها الا الصادرة يوم السبت لانها تتضمن من العوايد لاسيما ما يختص بالمسلمين

* ثمن المبشر *
* بالعربية والعرنساوية معا بى الاوطان الجزايرية *
* من كل ستة اشهر................ ٨ برنك
* من كل سنة................ ١٥ برنك

* ثمن الادراج *
بالعرنساوية
* من كل سطر بيه ثلاثون حربا من الصنب المسمى بتى رومان................ ١٥ سانتيما
بالعربية
* من كل سطر بيه ثمانية وثلاثون حربا من فالب سبعة ونصب................ ٥٠ سانتيما

* يعتبر ابتداء الاشتراك من اول يوم من كل شهر *
* جميع المكاتبات المتعلقة بالمبشر بان اختصت بورفة مطبوعة يوم الاربعاء نعنى باللغة العرنسوية خاصة فتبعث الى دار الكاتب العام بالولاية الجزايرية الكاينة بزفاف بروش وان اختصت بورفته المطبوعة يوم السبت باللغتين العربية والعرنسوية معا وكذالك

* بى يوم السبت ٢٣ صبر سنة ١٣١٥ *
٣٩١٢
* بى يوم السبت ٢٤ جوليت سنة ١٨٩٧ *

BRITISH MUSEUM

* فسم رسمى *

* بموجب امر صادر من حضرة رييس الحكومة الجمهورية بى اليوم ١٣ من جوليت ١٨٩٧ وبافا لمطلوب وزير الحربية فد ارتفى الى رتبة فبطان بى المشاة من تاتى اسماوهم من الامراء المشتغلين لدى محاكم امور العرب بى الجزايرية وهم

* السيد جاكوتان الليوتنان بى الرجيمة الثانية من الزواب المعين بى الرتبة الاولى بمحكمة امور عرب ابلو وفد اخرج من حزبه وابفى مشتغلا بمحاكم امور العرب

* السيد لوفارس الليوتنان بى الرجيمه ١٤ من المشاة المعين بى الرتبة الاولى بمجمع امور عرب الايالة الفسنطينية وفد اخرج من حزبه وابفى مشتغلا بمحاكم امور العرب

* السيد بول الليوتنان بى الرجيمة ١٣ من المشاة المعين بى الرتبة الثانية بمجمع امور عرب فسمة العين الصبراء

---

* بموجب امر صادر من حضرة رييس الحكومة الجمهورية بى اليوم ١١ من جوليت ١٨٩٧ وبافا لمطلوب وزير الحربية فد رد الى حزب التراجم الجدديين من غرة جوليت الحالى من ياتى اسمه

بى رتبة ترجمان اصالة الاولى

* السيد بيليب الترجمان اصالة بى الرتبة الاولى الخارج من حزبه المتصرب بى بلدة مختلطة بالجزايرية بدلا من السيد دوكالاسانتى مونتيلانسكى المخرج من حزبه

---

* بموجب امر صادر من سمو رييس الحكومة الجمهورية بى اليوم ١٣ من جوليت ١٨٩٧ وبافا لمطلوب وزير الحربية فد ارتفى من تاتى اسماوهم من الامراء المسلمين بى المشاة

الى رتبة ليوتنان

* السيد بوزيان ولد الحاج فدور السوليوتنان بى الكونبانية الاولى من ترالييور الصحراء بدلا من السيد غزال المحال على المعاش وفد ابفى الاول بى كونبانيته

* السيد اسما (عمار بن محمد) السوليوتنان بى الرجيمة الاولى من الترالييور الجزايرية بدلا من السيد محمد يسعد المحال على المعاش وفد ابفى الاول بى رجيمته

* السيد بلعروف (محمد) السوليوتنان بى الرجيمة الاولى من الترالييور الجزايرية بدلا من السيد بوجمعى المحال على المعاش وفد ابفى الاول بى رجيمته

* السيد حاتم (على بن محمد) السوليوتنان بى الرجيمة الثانية من رجيمات الجزايرية بى مدغسكر بدلا من السيد فجايجى المحال على المعاش وفد اخرج الاول من حزبه وابفى بى رجيمته

* السيد صابر (بلفاسم بن صابر) السوليوتنان بى الرجيمة الثانية من ترالييور الجزايرية بدلا من السيد الطاهرى المحال على المعاش وفد ابفى الاول بى رجيمته

الى رتبة سوليوتنان

* السيد عامر بن محمد السرجان بى الرجيمة الثانية من رجيمات الجزايرية بى مدغسكر بدلا من السيد بلّه المرتفى وفد ابفى الاول بى رجيمته

* السيد سعيد بن بورباع السرجان بى الرجيمة الثانية من رجيمات الجزايرية بى مدغسكر بدلا من السيد الحسنى المرتفى وفد ابفى الاول بى رجيمته

* السيد عامر بن فهوة السرجان بى الرجيمة الاولى من ترالييور الجزايرية بدلا من السيد خاينس المرتفى

* السيد الطاهر بن الاحرش السرجان بى الرجيمة الاولى من ترالييور الجزايرية بدلا من السيد بوفردية المرتفى وفد ابفى الاول بى رجيمته

* السيد مريم موسى بن حمو السرجان بى الرجيمة الاولى من ترالييور الجزايرية بدلا من السيد اسما المرتفى وفد ابفى الاول بى رجيمته

* السيد منصور بن عمور السرجان بى الرجيمة الثانية من ترالييور الجزايرية بدلا من السيد هنى المرتفى وفد ابفى الاول بى رجيمته

* السيد مختار خروبى السرجان بى الرجيمة الثانية من ترالييور الجزايرية بدلا من السيد مصلى المرتفى وفد ابفى الاول بى رجيمته

* السيد طيبى عبد آله بن فاسم السرجان بى الرجيمة الثانية من ترالييور الجزايرية بدلا من السيد صابر المرتفى وفد ابفى الاول بى رجيمته

* السيد الطيب بن الطاهر السرجان بى الرجيمة الثالثة من ترالييور الجزايرية بدلا من السيد برادعى المرتفى وفد ابفى الاول بى رجيمته

* السيد مصلى محمد بن حمو السرجان بى الرجيمة الثالثة من ترالييور الجزايرية بدلا من السيد تاجدت المرتفى وفد ابفى الاول بى رجيمته

---

* بموجب امر صادر من سمو رييس الحكومة الجمهورية بى اليوم ١٢ من جوليت ١٨٩٧ وبافا لمطلوب وزير الحربية فد ارتفى من الامراء المسلمين بى الخيالة من يذكر

الى رتبة ليوتنان

* السيد العامرى بن صفوال السوليوتنان بى الرجيمة الاولى من السباحية وفد ابفى بى رجيمته

الى رتبة سوليوتنان

* السيد بوسكين عبد الفادر بن على بن الحاج محمد الماريشال دى لوجى بى الرجيمة الثالثة من السباحية وفد ابفى بى رجيمته

---

* بموجب امر صادر من سمو رييس الدولة الجمهورية بى اليوم ١٢ من جوليت ١٨٩٧ وبافا لمطلوب وزير الحربية انعم بالمدالية العسكرية على من تاتى اسماوهم من الجنود المسلمين وهم

* شبايكى (حنان بن العربى) السرجان بى الرجيمة الاولى من ترالييور الجزايرية له ٢٤ سنة خدمة و١٤ معركة

* بيوم عمارة بن ميلود الكابورال بى الرجيمة المذكورة له ٤ سنوات خدمة و٤ معركات واشهار واحد

* شيخى (محمد بن عبد الفادر) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة

* يعلى (سعيد بن عزيز) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٤ سنة خدمة و١٥ معركة وجرح واحد

* محمد بن على العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٤ سنة خدمة و٢٤ معركة

* شعبان (عبد الفادر ولد محمد بن شعبان) الطبال بى الرجيمة الثانية من ترالييور الجزايرية له ٢٤ سنة خدمة و٢٤ معركة

* ابن احمد (ميلود بن عمار بن احمد) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٦ سنة خدمة و٢٦ معركة

* شبيل (السنوسى ولد احمد بن شبيل) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة

* فدور (عبد الفادر ولد يكلل بن فدور) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٤ سنة خدمة و٢٤ معركة

* عبدلى (سعادة) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٤ سنة خدمة و٢٤ معركة

* عدوان (محمد بن عدوان) العسكرى بى الرجيمة الثالثة من ترالييور الجزايرية له ٢٦ سنة خدمة و٢٦ معركة

* بلمونى (ساعد بن عبد آله) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٤ سنة خدمة و٢٤ معركة

* بوكروز (محمد بن الطاهر) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٤ سنة خدمة و٢٤ معركة

* ابن سعيد (طاهر بن سعيد) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٢ سنة خدمة و٢٢ معركة

* عوين (بلفاسم بن محمد) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة

* بوبكر (بن محمد الغزالى) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة

* شربى (صالح بن مسعود بن شربى) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة

* عثمان (بن احمد) العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة

* محمد بن سالم العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٥ سنة خدمة و٢٤ معركة

* على بن سعيد العسكرى بى الرجيمة المذكورة له ٢٤ سنة خدمة و٢٤ معركة

* عباس بن عبيد الكابورال بى الرجيمة الرابعة من ترالييور الجزايرية له ١٦ سنة خدمة و١٦ معركة

* فويدر بن فويدر الماريشال دى لوجى بى الرجيمة الاولى من السباحية له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة

* عبد الفادر بن عشيط البريقادير بى الرجيمة المذكورة له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة

* الطاهر بن احمد السباحى بى الرجيمة المذكورة له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة وجرح

* محمد ولد على البريقادير بى الرجيمة الثانية من السباحية له ٢٧ سنة خدمة و٢٧ معركة

* عبد الفادر ولد بالرابح السباحى بى الرجيمة المذكورة له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة

* كبلوطى (على بن بلفاسم بن بوزيان) السباحى بى

الرجيمة الثالثة من الصبايحية له ٢٥ سنة خدمة و٢٥ معركة

* احمد بن محمد السبايحي في الرجيمة المذكورة له ٢٦ سنة خدمة و٢٦ معركة

---

* بموجب امر اصدره سمو رئيس الدولة الجمهورية في اليوم ١٢ من جوليت ١٨٩٧ ووفقا لمطلوب وزير الحربية انعم بالمدالية العسكرية على من تاتي اسماوهم من العساكر المسلمين وهم

* عبد القادر بن المدني السرجان في الرجيمة الاولى من تراليور الجزايرية له ١٩ سنة خدمة و ١٩ معركة (مدغسكر)

* الجودي (علي بن مسعود) السرجان في الرجيمة الثالثة من تراليور الجزايرية له ٢٣ سنة خدمة و٢٣ معركة (مدغسكر)

* عمار بن يوسف السرجان في الرجيمة المذكورة له ١٩ سنة خدمة و ١٩ معركة (مدغسكر)

* النايب مجاني (بلقاسم بن محمد) السرجان في الرجيمة المذكورة له ١٧ سنة خدمة و١٧ معركة وجرح (تونكين ومدغسكر)

---

* بموجب امر صادر من سمو رئيس الحكومة الجمهورية في اليوم ١٢ من جوليت ١٨٩٧ ووفقا لمطلوب مدير ادارة وسلم الاحترام (لاجيون دونور) ولقرار حافظ طوابع الدولة وزير العدلية والاديان انعم بالمدالية العسكرية على المسلم العسكري سابقا الاتي اسمه وهو

* فراجي بلحسن العسكري المحال على المعاش له في الخدمة ٥ سنوات ومعركة واحدة وجرح حربي بمثابة ضياع جارحة تماما

---

* بموجب امر وزيري مورخ باليوم ١٢ من جوليت ١٨٩٧ قيد في قايمة المقدمين لنيل المدالية العسكرية من ياتي اسمه

المشاة (المستعمرات والارساليات البعيدة)

* سعيد بن سالم التراليور في الرتبة الاولى بالرجيمة الثانية من رجيمات الجزايرية في مدغسكر

---

* بموجب امر صادر من جناب والي عموم الجزايرية في اليوم ١٩ من جوليت ١٨٩٧ وقع ما ياتي

* السيد ابن سالم بن عبد القادر قاضي محكمة سيدي عيسى قد عطل من منصبه مدة شهرين

* السيد دحمان بن عبدي الباش عدل بالمحكمة المذكورة قد عطل من منصبه مدة ٦ شهور

---

* بموجب امر صادر من جناب والي عموم الجزايرية في اليوم ٢٢ من جوليت ١٨٩٧ وقع ما ياتي

* السيد خليفي تهامي (محمد بن الحاج صالح) الباش عدل بمحكمة باريكة قد ارتقى قاضيا بالمحكمة المذكورة بدلا من السيد عبد الوهاب (احمد بن عبد الوهاب) المتوفي في اليوم ٢ من ماي ١٨٩٧

امر من الوالي

* نحن الوالي العام على الجزايرية

* بعد اطلاعنا على الفصل ٢ من القانون الشرعي المورخ باليوم ٢٨ من ابريل ١٨٨٧ الذي اوجب في الاعراش بالجزايرية تتميم اعمال التحديد والتقسيم المنصوص عليها في الفصل ٢ من قانون مجلس اعيان الدولة المورخ باليوم ٢٢ من ابريل ١٨٦٣

وعلى امري الدولة المورخين باليوم ٢٢ سبتامبر ١٨٨٧ و١٨ جوليت ١٨٩٠ المتضمنين كيفية اجراء تلك الاعمال وتفويض تنفيذها في كل عمالة الى امناء حاذين مجعولين تحت نظر جماعة تصرف

والتفاتنا الى امر الوالي المورخ باليوم ٢٧ اكتوبر ١٨٩٤ المعين عرش بني ملول من بلدة وادي المرسى المختلطة بعمالة قسنطينة لتجري فيه اعمال التحديد والتقسيم المشار اليها اعلاه

والى امر اقامة جماعة العرش المسطور وعرض الحال المتضمن تحديد وطنه الذي حرره الامين الحاذ المعين وعولت عليه في اليوم ٩ نفمبر ١٨٩٥ جماعة التصرف بعمالة قسنطينة

ونظرنا الى الرسم المعتمد عليه

والى اوامر اقامة الجماعات الدوارية وعرض حال التحديد الدواري الذي حرره الامين الحاذ واعتمدته جماعة التصرف في اليوم ١٩ من اوت ١٨٩٦

والى الرسوم المعتمد عليها

والى تقرير جماعة التصرف المورخ باليوم ٢٨ من ابريل ١٨٩٧ المشتمل على جملة الاعمال المجراة لتحديد وطن عرش بني ملول وتقسيمه بين الدواوير

والى راي اعضاء ديوان الولاية المورخ باليوم ٢ من جوليت ١٨٩٧ وبناء على ما عرضه عامل عمالة قسنطينة من المطاليب

امرنا بما ياتي مفصلا

* الفصل ١ * ان وطن عرش بني ملول من بلدة وادي المرسى المختلطة وعمالة قسنطينة المشتملة مساحته على نحو ٣٠٣٤ هيكتارا قد صار محدودا حسب الدلايل المبينة في عرض حال تحديده

* الفصل ٢ * ان وطن العرش المذكور قد صيرناه دوارا واحدا كما ياتي حسب الدلايل المبينة في عرض حال التحديد وغيره من البينات المزبورة

دوار تاقوبة

* عدد نفوسه ٩٩٦

* فيه للدومين من الغاب ٦٦٦ هيكتارا و٩٤ ارا

* وفيه من الاراضي المعدة للادارات البلدية ٣٩٧ هيكتارا و٥٤ ارا و٥٠ سنتيارا

* ومن املاك الافراد ١٨٣٧ هيكتارا و٧٨ ارا

* ومن املاك العامة ١٣١ هيكتارا و٧٣ ارا و٥٠ سنتيارا

* مجموع الجميع ٣٠٣٤ هيكتارا

* الفصل ٣ * قد ابقينا حسب ما هو مسطور في عرض حال تحديد دوار تاقوبة ما اعتاده اهالي بني ملول من حقوق الاستغلال اولا سكان الدوار كلهم في الجملة الغابية الدومينية المعلمة بعدد ١ وثانيا فرقة تالة ملول في الجملة الغابية المعلمة بعدد ٢ وثالثا فرق تاوريرت وبو ملول وبو تاونت في الجملة الغابية المعلمة بعدد ٣ ورابعا فرق ايغيل يسلي وتاتاوشت وبو حاسم في الجملتين المعلمتين بعددي ٤ و٥

* الفصل ٤ * قد ابقينا ايضا حسب ما هو مبين في عقد الاقطاع المورخ باليوم ٢٥ من اكتوبر ١٨٧٣ بين الدولة وشركة شابان دو بو ما لاهالي عرش بني ملول من حقوق الاستغلال في الجزء الترابي مما يجري فيه استغلال الشركة المذكورة الداخل في البقاع المملوكة لدوار تاقوبة

* الفصل ٥ * عامل عمالة قسنطينة ومدير ادارة الدومين بها وحافظ غاباتها هم المكلفون كل منهم فيما يخصه بتنفيذ امرنا هذا

* حرر بالجزاير في اليوم ٢١ من جوليت ١٨٩٧

وبالنيابة من الوالي العام امضاه عضو ديوان الولاية

* رين *

امر من الوالي

* نحن الوالي العام على الجزايرية

* بعد اطلاعنا على الفصل ٢ من القانون الشرعي المورخ باليوم ٢٨ من ابريل ١٨٨٧ الذي اوجب في الاعراش بالجزايرية تتميم اعمال التحديد والتقسيم المنصوص عليها في الفصل ٢ من قانون مجلس اعيان الدولة المورخ باليوم ٢٢ من ابريل ١٨٦٣

وعلى امري الدولة المورخين باليوم ٢٢ من سبتامبر ١٨٨٧ و١٨ جوليت ١٨٩٠ المتضمنين كيفية اجراء تلك الاعمال وتفويض تنفيذها في كل عمالة الى امناء حاذين مجعولين تحت نظر جماعة تصرف

والتفاتنا الى امر الوالي المورخ بيوم ٣١ جنفي ١٨٩٣ المعين عرش ايغيل نزكري من بلدة ازفون المختلطة بعمالة الجزاير لتجري فيه اعمال التحديد والتقسيم المشار اليها اعلاه

والى امر اقامة جماعة العرش المسطور وعرض الحال المتضمن تحديد وطنه الذي حرره الامين الحاذ المعين وعولت عليه يوم ٢٨ دسمبر ١٨٩٤ جماعة التصرف بعمالة الجزاير

ونظرنا الى الرسم المعتمد عليه

والى اوامر اقامة الجماعات الدوارية وعرض حال تحديد الدوار الذي حرره الامين الحاذ واعتمدته جماعة التصرف يوم ١٧ دسمبر ١٨٩٥

والى الرسوم المعتمد عليها

والى تقرير جماعة التصرف المورخ باليوم ١٧ من نفمبر ١٨٩٦ المشتمل على جملة الاعمال المجراة لتحديد وطن عرش ايغيل نزكري وتقسيمه بين الدواوير

والى راي اعضاء ديوان الولاية المورخ باليوم ٢ من جوليت ١٨٩٧ وبناء على ما عرضه عامل عمالة الجزاير من المطاليب

امرنا بما ياتي مفصلا

* الفصل ١ * ان وطن عرش ايغيل نزكري من بلدة ازفون المختلطة في عمالة الجزاير الذي مساحته نحو ٥٠٦٣ هيكتارا و١٧ ارا و٥ سانتيارات قد صير محدودا حسب الدلايل المبينة في عرض حال تحديده

* الفصل ٢ * ان وطن العرش المذكور قد صيرناه دوارا واحدا كما ياتي حسب الدلايل المبينة في عرض حال التحديد وغيره من البينات المزبورة

دوار زكري

* عدد نفوسه ٣٤٤٥

* فيه للدومين من الغاب ١٦٠١ هيكتار و٨ ارات

* وله فيه من العقارات غير الغاب ٢٠٣ هيكتارات و٦ ارات و٦٠ سنتيارا

* وفيه من الاراضي المعدة للادارات البلدية ٣٦٠ هيكتارا و١٠ ارات و٢٥ سنتيارا

* ومن املاك الافراد ٢٧٦٠ هيكتارا و٩٧ ارا و٥٢ سنتيارا

* ومن املاك العامة ١٣٧ هيكتارا و٩٤ ارا و٦٨ سنتيارا

* مجموع الجميع ٥٠٦٣ هيكتارا و١٧ ارا و٥ سنتيارات

* الفصل ٣ * قد ابقينا حسب ما هو مسطور في عرض حال اراء الجماعة يوم ١٧ دسمبر ١٨٩٥ ما لاهالي الدوار من حقوق الاستغلال في غابات الدومين بدوار زكري التي مساحتها نحو ١٦٠١ هيكتار و٨ ارات

* الفصل ٤ * عامل عمالة الجزاير ومدير ادارة الدومين بها وحافظ غاباتها هم المكلفون كل منهم فيما يخصه بتنفيذ امرنا هذا

* حرر بالجزاير في اليوم ٢١ من جوليت ١٨٩٧

وبالنيابة من الوالي العام امضاه عضو ديوان الولاية

* رين *

امر من الدولة

* نحن رييس الجمهورية الفرنسوية

* بعد اطلاعنا على قرار وزير الفلاحة

وعلى ما طلبته ادارة التصرف في الغاب من ان تخرج من احكام قانون الغاب ٦٨٩ هيكتارا و٣٧ ارا و٢٠ سنتيارا من اراض شجراء مرتبطة بغابة لوزة الدومينية وتسلم لادارة الاستعمار وقد وافقها وزير الفلاحة على مطلوبها

والتفاتنا الى راي والي عموم الجزايرية وراي مجلس الولاية

والى الفصل الاول من قانون الغاب

---

٩ فلاحة اشجار الفاكهة في الجزايرية

تاليف الفاضل فيرو فليكس

ملحق لما تقدم

* يجري التقليم في ساير السنين حسب القواعد الاتية وهي ان تكون الشجرة في سنتها الثالثة من يوم وجودها وان تكون في نمو تام وحينيذ ينبغي تقليمها وجعلها على شكل هرم مخروط علوه نحو ميترة واربعين سنتيميتر وجهاته كلها في غاية التنظيم والتجهيز بالاغصان والاوراق ولكن لا يكون النمو دايما جاريا بدون اختلال فمن المهم الاعظم ان وقع الخلل ان يبادر الى معالجته من اصله وان تقلم الفروع المقصود اثمارها تقليما قصيرا ليتولد منها ما يسمى في الفرنسوية لامبورد ودارد و بريندبل

* لا اتعرض هنا لتفاصيل التقليم المناسب لتلك الفروع وبراعمها وغيرهما ولقطعها وتقليمها وهي قضة لانها امور لا تدرك الا بالتعليم ومن اراد التمهر في التقليم وتحسين اشجاره فعليه بي في رويته يجدني عند مطلوبه

فلاحة بعض الاشجار المثمرة في الجزايرية

١

شجر اللوز

لوز اسيا

* اللوز شجر متوسط العظم وذو جذور تغوص في الارض باستقامة والذي يتعاطى العرب فلاحته اصناف متغايرة لحبوبها قشور متوسطة الهشاشة وللبها طعم لذيذ لا مزيد عليه فاللوز عندهم نابت في تربته اللايقة به وهو كثير في الاراضي الجافة من التل والصحراء و ينبت فيها بنفسه وكلما صادف في وقت ازهاره سخانة مستلطفة انتج غلالا تامة في كل جهة ومتى اصلحت فلاحته اتى ولا شك باحسن المحصولات والتجارة في ثماره بيعا وابتياعا متيسرة جدا وقد توصل احد الفلاحين في مليانة وهو رجل عاقل الى غاية مرغوبة بتعاطيه فلاحة اللوز

* المدة المناسبة لبذر اللوز مبدوها شهر دسمبر واخيرها شهر جنفي وان بذر في غيرها وجب ان يكون قد ترك من قبل في ارض ثرية او رمل ثري حتى نبت

* اللوز الحلو ذو القشور الصلبة يظهر لي دايما انه الانسب بتوليد الاشجار الحافظة لانواع اللوز ولاصنافه التي يقصد تطعيمها من اعلاها لانه ينمو بقوة ولو في الاراضي الردية ولا يكثر فيه الصمغ كثرته في غيره من انواع اللوز واقل منها قبولا لضروب الامراض

* البذر في المشاتل يكون في صفوف متباعدة بخمسة وستين سنتيمتر وبين كل مغروسين منها ٣٣ سنتيميتر وان اريد البذر لابقاء الشجر في منبته فالاحسن ان يكون في فصل الخريف وبين كل بزرتين من ٦ الى ٨ سنتمتر وكلما نجح اثنتان منها اعدمت احداهما وطعمت الاخرى في محلها واعلم ان اللوز النابت في محله ينمو اكثر من المنقول الى محل ثان الا ان اثماره متاخر كثيرا وثماره قليلة وقد ظهر لي ان السبب في ذالك هو تقطيع عروق المنقول عند نقله كما هو المعهود ومن هذا تبين لي ان تقطيع تلك الجذور عمل حسن وان نقل الشجرة من المشاتل افضل من ابقايها في محلها دايما

(بقيته للقابل)

والى الشريعة المورخة باليوم ١٦ من جوان ١٨٥١

ونظرنا الى الاوامر الدولية المورخة بايام ١٠ دسمبر ١٨٦٠ و٣٠ ابريل ١٨٦١ و٧ اكتوبر ١٨٧١ و٣١ ديسامبر ١٨٩٦

وبعد استشارتنا اقسام ديوان الدولة الناظرة في الاعمال العمومية والفلاحة والتجارة والصناعة والبريد والسلك البرقي

امرنا بما ياتي تفصيله

* الفصل ١ * قد اذنا لادارة الغاب في ان تسلم لادارة الاستعمار ٦٨٩ هيكتارا و٣٧ ارا و٢٠ سنتيارا من اراض متعلقة بغابة لوزة الدومينية في بلدة مكرة وقسمة سيدي بلعباس في عمالة وهران حسب حدودها في الخريطة الملحقة بامرنا هذا ثم ان تصرف ادارة الغاب في كل قسم من الاراضي الداخلة في الحدود المشار اليها سينقضي في اليوم الذي يصبح فيه رسم انتقال ملكيته نهائيا

* الفصل ٢ * لابد من استشارة ادارة الغاب عند مسيس الحاجة الى ابطال طرق او تغييرها في الاراضي المخرجة من تصرفها ولا بد ايضا من ان تكون على كل حال المسالك المحدثة على ما ينبغي كي يجري بواسطتها الاستغلال في البقاع الغابية الباقية تحت تصرف ادارة الغاب المحاذية للاراضي المخرجة منه

* الفصل ٣ * وزير الفلاحة هو المكلف بتنجيز امرنا هذا الذي سيدرج في ورقة الشرايع والجريدة الرسمية للولاية الجزايرية

* كتب في باريس يوم ٩ جوان ١٨٩٧

رييس الحكومة الجمهورية

* فيليكس فور *

وبامره امزه المولى امضاه رييس مجلس الوزراء وزير الفلاحة

* ميلين *

امر من الدولة

* نحن رييس الجمهورية الفرنسوية

* بعد اطلاعنا على قرار وزير الفلاحة

وعلى ما طلبته ادارة التصرف في الغاب من ان تخرج من احكام قانون الغاب بقصد اقامة مقبرة سيدي احمد الاسلامية قطعة ترابية مساحتها هيكتار واحد و٢٨ ارا ونصف من اراض شجراء مرتبطة بغابة مونتان روج (الجبال الحمر) الدومينية وتسلم لادارة الاستعمار وقد وافقها وزير الفلاحة على مطلوبها

والتفاتنا الى راي والي عموم الجزايرية وراي مجلس الولاية

والى الفصل الاول من قانون الغاب

* والى الشريعة المورخة باليوم ١٦ من جوان ١٨٥١

ونظرنا الى الاوامر الدولية المورخة بايام ١٠ دسمبر ١٨٦٠ و٣٠ ابريل ١٨٦١ و٧ اكتوبر ١٨٧١ و٣١ ديسامبر ١٨٩٦

وبعد استشارتنا اقسام ديوان الدولة الناظرة في الاعمال العمومية والفلاحة والتجارة والصناعة والبريد والسلك البرقي

امرنا بما ياتي تفصيله

* الفصل ١ * قد اخرجنا من احكام قانون الغاب لاقامة مقبرة سيدي احمد مساحة هيكتار واحد و٢٨ ارا ونصف مرتبطة بغابة مونتان روج (الجبل الحمر) في بلدة الاصنام وقسمتها من عمالة الجزاير حسب حدودها في الخريطة الملحقة بامرنا هذا

* الفصل ٢ * وزير الفلاحة هو المكلف بتنجيز امرنا هذا الذي سيدرج في ورقة الشرايع والجريدة الرسمية للولاية الجزايرية

* كتب في باريس يوم ١١ جوليت ١٨٩٧

رييس الحكومة الجمهورية

* فليكس فور *

وبامره السامي امضاه رييس مجلس الوزارة وزير الفلاحة

* ميلين *

* قسم غير رسمي *

وقايع

* انبانا رسالة من سيدي عيسى بان المجيد بن عيسى من عرش اولاد سيدي عيسى قد جرح في اليوم ٢٨ من جوان المنصرم جرحا ثخينا بمكحلة تفرقعت في يديه وقد نقل الى مستشفى سيدي عيسى ليعالجه فيه الطبيب المكلف بالصحيات في البلدة المذكورة

* ورد الخبر من باريكة بان الشاب علي بن بلقاسم بن نوي من عرش الحضنة الشرقية البالغ من العمر نحو ١٨ سنة قد جرح في اليوم ٣ من جوليت الحالي جرحا افضى به الى الهلاك بكابوس كان في يده وانطلق بارودة بغتة

حكم عسكري

* صدر الحكم من المجلس الجندي المستقر في ايالة قسنطينة المنعقد في اليوم ٩ من جوليت الحالي على القادري بن عطية وعيسى بن عبد الله وبلس بن احمد واحمد ابن حمو وبلقاسم بن عبد الله وعلي بن سي حمدي كلهم من الحضنة الشرقية في حكم باريكة بالمكث في الاعمال الشاقة ٥ سنوات بدون تحريم رجوعهم الى مسقط روسهم بعد انقضاء الامد المرقوم وذلك لما وقع منهم من الضرب والجرح المفضيين الى الهلاك ومن الضرب والجرح اللذين لم يوديا الى ما ذكر

* وصدر الحكم من المجلس المذكور في انعقاده يوم ٨ جوليت ١٨٩٧ اولا على بوجليدة بوزيد بن الحاج من بلدة ريغة المختلطة بالمكث في الاعمال الشاقة ٥ سنوات وبدفع ١٠٠ فرنك خطية من غير تحريم رجوعه الى وطنه بعد انتهاء المدة المذكورة وذلك لكونه اشترك بالاعانة والمساعدة في تزوير خط شرعي عمومي وثانيا على ساكر بن الحاج سليمان من الحضنة الشرقية بالسجن مدة ٥ سنوات ودفع ١٠٠ فرنك خطية من غير تحريم رجوعه الى الوطن بعد انقضاها وذلك لكونه زور خطا شرعيا عموميا واستعمله وفر من السجن بعد نفيه

قرار في قوافل عمالة وهران المتوجهة الى قورارة سنة ١٨٩٦–١٨٩٧

تابع لما تقدم

قافلة اولاد سيدي الشيخ الشراقة وهي الثالثة

* وفي اليوم ٢٢ جنفي سارت القافلة المذكورة مسافة ٢٠ كيلوميتر حتى وصلت الى بلغازي وطريقها كما في امسها الى ان حلت بالموضع المذكور وهو قصر خرب من دايرة دلدول ولم تجد القافلة ماء في الطريق وبلغازي فيه الماء وفي اليوم ٢٣ منه انتهت القافلة الى دلدول بعد ان سارت ٤٠ كيلوميتر وفي طريقها مراع كثيرة العشب من درين وازل وعلندة ودلدول فيه الماء وفي اليوم ٢٤ منه بلغت القافلة المطارقة بعد ان قطعت مسافة ٤٠ كيلوميتر وطريقها كما في امسها واتخذت القافلة لايابها طريق ذهابها نفسها ولم تقم في قورارة واوقروت الا نحو عشرة ايام بحيث انها رجعت الى بلدها في اليوم ٢٨ فيفري

قافلة الطرافي وهي الرابعة

* ان قافلة الطرافي الواقعة بالابيض سيدي الشيخ في اليوم ١٧ من جنفي ١٨٩٧ توجهت الى تيميمون وطريقها كما ياتي وذلك انها اجتمعت بالابيض سيدي الشيخ في اليوم ١٧ من جنفي وفيه استعدت للذهاب وفي اليوم ١٨ منه حلت ببطمة ابن الرماد بعد ان قطعت مسافة ٦٠ كيلوميتر وذلك انها اجتازت سهل الطرق ومرت بشرف جبل تيسمرت ثم سارت مع وادي بورماد الى ان نزلت ببطمة ابن الرماد المذكورة والطريق ممهدة رملية وفيها الرتم وحاضم وجفى وبطم قرب جبل تيسمرت وفي اليوم ١٩ منه وصلت القافلة الى الموضع المعروف بملك سليمان بعد ان مشت ٣٠ كيلوميتر وذلك انها سارت في طريق صعبة قاطعة لسهل ذي احجار فيه كدية صغيرة اسمها الحران ثم مشت مع الوادي الغربي بين نباك صغرى الى بنود وحلت بينه وملك سليمان وهناك درين ومرخ وبافل ورتم وفي الشتاء توجد بالوادي الغربي غدران وربما يوجد فيه الماء في عمق ميترين او٣ ميترات ان بوشر الحفر وفي بنود عدة ابار كما توجد الابار ايضا في وادي ملك سليمان وفي اليوم ٢٠ منه انتهت القافلة الى المنقوب بعد قطعها ٢٠ كيلوميتر وذلك انها سارت في الوادي الغربي الى المنقوب مارة بموضع معتبر اسمه نشايب وهو محل اجتماع عدة الوادي وهناك نباك صغيرة ودرين ومرخ وبافل وضمران ورتم وعريش وغدران عديدة وفي المنقوب غدران ايضا تمتد الى حسي المزاقبة بجنوب حسي المنقوب على مسافة ٧ كيلوميتر منه وفي اليوم ٢١ منه وصلت القافلة الى القريدات بعد ان قطعت ٥٥ كيلوميتر وذلك انها خرجت من الوادي في المنقوب وصعدت الى مسطح موطا بعضه ذو احجار ومرت بضاية الغزلان وسارت في سهل القريدات وحلت بوسطه وهناك رفيق وارقاو وملفت الخادم وعرفج وفي اليوم ٢٢ منه انتهت القافلة الى المحرف الكبير وذلك انها اجتازت سهلا ذا احجار وقطعت ٣ اودية اخيرها في التومية وتسمى جملة تلك الاودية دمخال وبعد ان قطعت سهلا ذا احجار كثيرة وصلت الى خلوة سيدي الشيخ التي فيها عدة ضايات ثم وجدت في طريقها ٣ ضايات اخرى اسمها محيرقات اولاد سيدي الحاج احمد ومنها تكون البلاد ذات صخور ولا طريق للقافلة الا التي تقطع ٣ ضايات عرض كل منها من ٥ الى ٦ كيلوميتر وحلت القافلة باولها واسمها المحرف الكبير الظهراني وهناك رفيق وحلمة ودرين وحسبة ورتم ويقال ان في خلوة سيدي الشيخ عينا مخفية وغالب الظن ان الماء موجود في تلك الارض على عمق معتبر والماء في المحرف الكبير موجود على عمق قليل وفي اليوم ٢٣ منه انتهت القافلة الى قارة النعام بعد ان قطعت ٦٠ كيلوميتر مرت فيها بالضايتين اللتين بعد المحرف الكبير وصادفت صخورا بينها ممر يسمى فم الزقاق ثم مرت بضاية كبرى تسمى رداب عايشة ووصلت الى ارض مخصوصة ترابها مخلوط برمل وفيها اعشاب كثيرة واسمها سطيحات ونزلت في نباك عالية من قارة النعام ونباتها الدرين والرفيق والرتم والبافل وفي اليوم ٢٤ منه حلت بثنية سيدي سليمان بعد ان سارت ٥٠ كيلوميتر وكان اولاد زياد فارقوا القافلة وقد مرت في سيرها بعنق المرقب بين نباك ومرت ايضا ببسيط كثير الحصى في صحن موينة بعده من قارة النعام ١٠ كيلوميتر وهنا وجدت القافلة بيرا مهجورا مردوما لانه غرق فيه رجل حال اغترافه الماء منه ونزلت في ثنية سيدي سليمان والنبات في هذه المسافة الدرين والبافل والرفيق والرتم وهو كثير عظيم ولا شك ان من حفر بالقرب من البير المذكورة يجد الماء وفي اليوم ٢٥ من جنفي حلت القافلة بتوماني بعد ان سارت ٣٠ كيلوميتر ارضها مخصوصة رملية عند الخروج من ثنية سيدي سليمان ومن هنا ترى بعدها بركة كبرى على بعد ٥ كيلوميتر وفي سفحها توجد ضاية صغيرة جدا تسمى ضوية الغزلان وعلى مسافة كيلوميتر من الثنية المذكورة دخلت القافلة في العرق حتى وصلت الى الضوية المسطورة والطريق واضحة بحيث انه يمكن للساير فيها ان يراها ليلا وبعدها التزمت القافلة بدليل له معرفة تامة بالبلد اذ لا يوجد اي اثر تتبعه ولان النباك تتحول في العرق من هنا الى هناك سنة فسنة ومرت القافلة بربط العوشي ثم بضاية متوسطة المساحة تسمى ضاية الكحلاء ثم بكثيب وانتهت الى ضاية العلندة فضاية الحلمة وبعد قطعها الكثيب المسمى بالحمارة انتهت الى نباك قليلة الارتفاع تسمى اماني وفيها حطت رحالها وهي مبدا وادي متوجه الى الجنوب الشرقي ويمر بحسي وشن والنبات في هذه المسافة المرخ والعلندة والحلمة والدرين واليزل وكثيرا ما يوجد الماء في ضوية الغزلان ولا وجود له في هاته السنة بخلاف السنة السابقة والظاهر ان الخنافسة حفروا بيرا في منتصف الوادي الذاهب من اماني الى حسي وشن ويسمونها حسي بن عروق وفي اليوم ٢٦ من جنفي نزلت القافلة في ضاية الرومادية بعد ان قطعت مسافة ٢٥ كيلوميتر وذلك انها مرت بحفر اللفاع وهو موضع كانه ضاية وفيه مراع وبعده مرت القافلة بزفير وهو نباك شامخة جدا ثم وصلت الى بير لا ماء فيها اسمها حسي تيزوانو وحلت بموضع غير مسمى من شمال ضاية الرومادية وفي حفر اللفاع درين ومرخ وازل وتراج الا ان ذلك قليل وفيه العلندة ايضا ولو حفرت الارض في حسي تيزوانو الى غور بعيد لوجد الماء وفي اليوم ٢٧ منه انتهت القافلة الى المرتنج بعد ان سارت ٢٥ كيلوميتر وذلك انها اجتازت ضاية الرومادية وهي ارض لا رمل فيها وبعد ساعة وصلت الى حسي بن حنيش ومنه ملات قربها واوردت ابلها وبعد ان مشت نحو ساعتين اخريين حلت بضاية المرتنج وهناك درين ومرخ وازل بكثرة وعلندة ويحتمل وجود الماء بضاية الرومادية على عمق متوسط بين حسي ابن حنيش وحسي تيزوانو وحسي ابن حنيش عمقه ٣ ميترات وماوه كثير ويحتمل وجود الماء في المرتنج على عمق قريب وفي اليوم ٢٨ من جنفي بلغت القافلة سيدي منصور بعد ان سارت ٢٠ كيلوميتر وذلك انها مرت بضاية القاسم وهي صغيرة وفيها رجم ثم قطعت جبل بن علله الرملي ووصلت قصر سيدي منصور المبني على تخم العرق وهناك درين ومرخ وازل كثير وعلندة اما الماء فهو محتمل الوجود بضاية القاسم وكثير بسيدي منصور وفي اليوم ٢٩ منه انتهت القافلة الى قصر اولاد عياش بعد ان قطعت مسافة ١٠ كيلوميتر وذلك انها توجهت الى الغرب فالى الجنوب الغربي وفي القصر المذكور بدلت القافلة صوفها وضانها بتمر تاكله الابل ظرف سيرها في الطريق بين القصور ويوجد في قصر اولاد عياش الدرين والرتم وفي اليوم ٣٠ من جنفي قطعت القافلة ١٥ كيلوميتر وحلت بالقصيبة وذلك انها سارت الى الجنوب والقصيبة نبكة رملية يوجد فيها كلا كثير تتزود منه القوافل لعلف الابل في السفر وهناك كثير من الدرين والرتم وفي اليوم ٣١ منه انتهت القافلة الى تيميمون بعد قطعها ٣٠ كيلوميتر وذلك انها توجهت الى الجنوب ومرت ببعض قصور خالية وهي المبروك وسموطة وبقصر الحاج قلمان وبعده وصلت الى تيميمون وتوجد العيون في قصور المبروك وسموطة والحاج قلمان وتيميمون وقد رجعت قافلة الطرافي الى بلدها في دايرة جريفيل في اليوم ١١ من مارس بعد ان اقامت مدة ١٥ يوما في قصور قورارة واتخذت في ايابها طريق ذهابها نفسها

(بقيته للقابل)

الجزاير في مطبعة بيير فونتانا وشركايه

اعلام للمسلمين الراغبين في تعلم اللغة الفرنساوية

* ان مطبعة فونطانة وشركايه تراها مخبرة للجميع بانها قد تمت طبع الكتاب المسمى اللسان يكمل الانسان الذي الفه السيد الكماندان رين الحاكم على مجمع امور عرب الولاية الجزايرية والسيد احمد بن حسن بن بريهمات الترجمان العسكري وهو موضوع لتيسير تعلم اللسان الفرنسوي لفظا وكتابة وانه يشتمل على ١٨٦ صفحة

* ولاشك ان من اكتسبه ومارسه يجده وسيلة كافية الزيادة تمهره وتحقق ذهنه مافيمته في المطبعة فهي ٥ فرنكات ولارساله الى ساير الاماكن يزاد ٣٥ سنتيما K

---

* الشرع الاسلامي * هذا تقرير قدم لحضرة رايس الجمهورية في تنظيم الشرع الاسلامي ويليه امر دولي متمم لامر الدولة المورخ ١٧ ابريل ١٨٨٩ ومغير لفصوله ٧ (المادة ٦ منه) و ٣٧ و ٣٨ و ٤٣ و ٤٤ * نصه

ثمنه فرنك وفي البوسطة فرنك و ٥ سانتيمات M

---

* قصة دليلة المحتالة وزينب النصابة واخيها زريق السماك مع احمد الدنف وحسن شومان وعلى الزيبق المصري انتخبها من كتاب الف ليلة وليلة السيد مارنو ترجمان عسكري وترجمها من اللغة العربية الى الفرنسوية قصدا منه في تمتع المطلع عليها بحسن معانيها

* ثمنه ثلاثة فرنك وفي البوسطة ثلاثة فرنك وستون سانتيم فمن اراده فليطلبه من السيد فونطانة وشركايه L

---

* فهرسة مفصلة المختصر سيدي خليل مجعولة على ترتيب الحروف ومختصة بالصفحة المطبوعة بمدينة باريس حرره السيد فانيان المدرس بالمدرسة العليا ببلد الجزاير في وعلم الادبية العربية

* وان هذا الكتاب يحتاج اليه الحكام ووكلها الشرع والمترجمون وبالجملة كل من هو مشتغل بالشريعة الاسلامية لانه يسهل الفحص والمقابلة حينا في نسخة سيدي خليل المطبوعة ببلد باريس ويستفاد منه ايضا برنامج المختصر المذكور

ثمنه ٧ ف ٥٠ س وفي البوسطة ٨ ف F

اعلان

* لما ان كان سعادة الوالي العام امر بتدريس التوحيد في المدارس الجزايرية وكان كتاب صغرى الشيخ محمد السنوسي كما لا يخفى من اجل التاليف في هذا الفن تولى من اجل ذلك تحويله الى اللغة الفرانسوية السيد لوسياني الذي اشتهر باعه في العلوم العربية والفرانسوية وطبع المتن المذكور مع ما يتنزل عليه من مهمات شراحه كشرح مصنفه الشيخ محمد السنوسي والعلامة الباجوري وغيرهما والكل مصحوب بترجمته الفرانسوية ولما طبع الكتاب وترجمته في مطبعة فونطانة بحروف جيدة وحجم صغير بعد التصحيح والمقابلة جاء بعون الله تعالى كتابا مفيدا للمسلمين والفرانسويين فنحث طلبة العلم اهل الافادة والاستفادة على اكتسابه والتقاط مجاني فصوله وابوابه

ثمنه ٢ فرنك وفي البوسطة ٢ ف و ١٠ س

---

* وكذلك يوجد بمطبعة فونتانة متن الرحبيه في الفرايض مع ترجمته الفرانسوية للسيد لوسياني ايضا

ثمنه فرنك و ٥٠ سنتيما وفي البوسطة ف و ٦٠ س

---

* الشريعة المورخة في ٤ مارس سنة ١٨٨٩ في شان تغيير حكم التفليس ثمنه ٥٠ س وفي البوسطة ٦٠ ٦٠ س

---

* وتغيير الفصل الثالث من الباب العاشر والفصل الثاني من الباب الرابع والاربعين من الشريعة المذكورة

ثمنه ١ ف وفي البوسطة ١ ف ٥

ادارة الولاية الجزايرية

قانون صيد البيت

منقول من ورقة المبشر الرسمية

ثمنها فرنك و ٥٠ سنتيما وفي البوسطة فرنك و ٦٠ س

بمطبعة فونطانة وشركاية G

---

* الشريعة المورخة في ٢٢ جوليت سنة ١٨٨٩ في شان تعيين الطرق المتبعة لدى المجلس المنعقد لدى السيد مدير العمالة

---

* الدخول في جماعة الجنسية الشريعة المورخة في ٢٦ جوان سنة ١٨٨٩ في شان الجنسية

ثمنه ١ ف وفي البوسطة ١ ف ٥

اعلام

* ليكن في علم الجميع ان سيد فيشر والسيد رويز الذين هما مدرسان بمدينة مونبلي من مدن فرنسة يرغبان في ان يبعث لهما انواع من الهوام الجزايرية حال حياتها كالاوران والضبوب والاصلي والاوزاغ والافاعي والاحناش وما شاكلها او ما كان من عموم ما يصدق ويطلق عليه انه من جنس ما ذكر وما دعاهما الى طلب ارسالها لهما الاحب الاطلاع على هية خلقتها ولعلم بكنه صورها ولهذ تراهما يرومان من قاطني بواطن الضواحي الجزايرية سواء في ذلك الافرنج والمسلمون ان يمنوا عليهما ببعث ما امكن لهم وجوه مما اوسى اليه لا بوجه المكارمة فقط بل على سبيل المعاوضة والمجازاة بحيث ان كل من اتصلت بهما منه عدة من مرغوبهما الاوله منهما ما يكون كفاء عمله ثمنا مع حسبانهما ذلك في جانبه من اعظم المزايا واجمل الفضايل ولكيلا يفوت بعض الحوايين لتلك الحيوانات دراية كيفية تقييدها عن الروغ والهروب اوخشية الاذية بعد القبض عليها تلافاه بمعرفة الصنيع الذي يقيه من كل ما يتوقعه منها وان كان معلوما عند الجل غير عويص المدرك فنقول ان اسهل طرف حبسها حتى تصل الى ذويها هي ان القابض يسجنها في صناديق من العوذات ثقب عديدة او يسيرة ولو ثقبة واحدة بعد ما يعمد الى داخلها فيجعب فيه ما شاء من كلا اوتبن او نجارة او ما عدا ذلك ومن اراد ان يجمع عدة احاد من نوع متحد ما بعضها بعضا فانه يمكن له فاذا احد حصل على عدة منها وفعل بها ما عرفناه به فليبادر الى بعثه للمدرسين المسطورين بواسطة البوسطة مع تعيينه لهما عدد المبعوث في الصناديق من اي انوع كان حال فالمرجو من السادة الامينا والمتصرفين بالبلدان الممتزجة وامراء محاكم امور العرب ان يكونوا هم الوسيلة بين الطرفين من حيثية البعث وقبض الاجر ودفعه ولاريب في ان كل مدعو مجيب وان املنا لا يخيب اذانه ليس في سيرنا الاعين الاخبار ونفس الاعلام بما كونه العامل المختار في الاقطار الجزايرية ولم يكن في حسباننا ولن يطرف تخميننا الاتحليد ذكر مفرع ودنا الذي هو كل المواطن الجزايرية لاسيما اذ احتوى على بدايع من سر الخليقة وعجايب نور الطبيعة هذا ما تكنه قوالب الاسرار وتعلن به سراير الاخيار

قد علم القرا من جملة ما يشتمل به في مطبعة شركة المتاجرين المنسوبة لبيير فونتانة وشركايه بالزقاق المسمى دورليان عدد ٢٩

هو طبع جميع انواع الاوراق التي يكثر تداولها بين الناس كالجرنالات والقازيطات والاعلانات الصغيرة والكبيرة واصناف المطبوعات المستعملة لدى البنكات والادارات العمومية والخصوصية والعنوانات والقايمات وبطاقات التزويج والوفات والدفاتر من كل صنف

ليكن في علمهم ايضا انه تم بدار طباعتها نفسها عدة كتب اعتنى بوجودها اشتغل بتاليفها الاعيان الماهرون ذو والشهرة الفاهرون حسبما يدرى مما سيذكر

كما ان اوراق الزيرة منها ما ثمنه ٢ ف و ٥٠ س و ٣ ف و ٣ ف و ٥٠ س و ٤ ف و ٥ ف

رزنامة بالعربية لسنة ١٨٩٦ ثمنا ٥٠ س وفي البوسطة ٥٥ س

تنظيم الامور الشرعية الاسلامية بالمواطن الجزايرية

قانون الدولة المورخ ١٠ سبتمبر ١٨٨٦ مع ما تقدم له من عرض الحال الريس الحكومة الجمهورية الفرنسوية والكل باللغتين الفرنسوية والعربية في كتاب يشتمل على ٨٠ صفحة

ثمنه فرنك وان بعث في البوسطة فهو ف و ١٠ سنتيما B

قانون الدولة المورخ ١٧ ابريل ١٨٨٩ المتضمن تجديد التنظيمات الشرعية الاسلامية وكيفية اجرايها في المواطن الجزايرية مع ما اضيف اليه من التعريفات الاجرية

ثمنه فرنك وخمسون سنتيما وفي البوسطة فرنك وستون سانتيما E

مليكة العرب تغيير الشريعة المورخة ٢٢ سبتمبر ١٨٨٧ في شان تنفيذ امر السيناتو سكونسولت المورخ في ٢٢ ابريل سنة ١٨٦٣ والشريعة المورخة ٢٨ ابريل سنة ١٨٨٧ الجديد امر في شان الاعمال المتضمنة بالقانون المورخ ١٨ جوليط سنة ١٨٩٠

رسالة دولية

ثمنه فرنك وان بعث في البوسطة ف و ٥ س C

تامين القرى والاعراش الفه السيد عبد الله من تلاميذ صانصير

ثمنه ١ فرنك وفي البوسطة ١ ف و ١٥ سنتيما

تحفة القضاة

لمعرفة قبض الحقوق على تسجيل الرسوم والوثايق توضح مضمن الرسالة المورخة بالثاني والعشرين من دصمبر سنة ١٨٨٨ والالواح الدالة على ما يجب قبضه اصلا وزيادة على الرسوم

حررها

السيد روزيي دولينام

قابض التسجيل ببجايه

عربها

السيد علي بن محمد اكلي

الترجمان الشرعي ببجايه

ثمنه ٥ فرنك وفي البوسطة ٥ فرنك و ١٠ سنتيمات H

Pour la légalisation de la signature : P. Fontana et Cie.

L'Adjoint délégué,